



بنك الفلاحة والتنمية الريفية
Banque de l'agriculture
et du développement rural

Dossier

Compte n°

Je soussigné (nom et prénom - la femme mariée indique le nom et le prénom du mari suivis de ses nom et prénoms de jeune fille)

agissant (en mon nom personnel) ou (en qualité de président, trésorier, etc... de l'association... ou autre personne morale désirant ouvrir le compte).....

Date et lieu de naissance (1)

Nationalité (1)

Profession (1)

Adresse fiscale

Autres adresse(courrier).....

N° de téléphone

Pièce d'identité présentée (nature, numéro, date, lieu, autorité l'ayant délivrée)

Documents (2)(remis, à remettre : statut, journaux d'annonces légales, pouvoirs, etc...).....

ملف

حساب رقم

أنا الموقع أسفله (اللقب والاسم، المرأة المتزوجة تذكر لقب وغسم زوجها متبعين بلقبها واسمها قبل الزواج)

المتصرف (باسمي الشخصي) أو (بصفتي رئيسا أو أمين مال ... إلخ . للجمعية... أو أي شخص معنوي آخر يرغب في فتح حساب).....

تاريخ ومكان الولادة (1).....

الجنسية (1)

المهنة (1)

العنوان الجبائي

عناوين أخرى (البريد)

رقم الهاتف

بطاقة التعريف المقدمة (نوعها، رقمها، تاريخها، مكان تسليمها، السلطة التي سلمتها)

الوثائق(2)(التي سلمت والتي ستسلم: القانون الأساسي، منشورات الإعلانات الشرعية، التفويضات ... إلخ).....

prie la **BANQUE DE L'AGRICULTURE ET DU DEVELOPPEMENT RURAL** de bien vouloir nous ouvrir un compte courant sur ses livres (à mon nom personnel) ou (au nom de... personne morale représentée).

Je déclare que je suis de tous mes droits (1) et que (les femmes préciseront : je suis célibataire, ou mariée, ou divorcée, ou veuve)

Je m'engage à aviser la **BANQUE DE L'AGRICULTURE ET DU DEVELOPPEMENT RURAL** de tout changement pouvant survenir dans les renseignements précités.

A
Le.....

أرجو من بنك الفلاحة والتنمية الريفية أن يفتح حسابا جاريا في سجلاته (باسمي الشخصي) أو (باسم الشخصية المعنوية الممثلة)

وأعلن أنني أتمتع بكامل حقوقي (2) وتبين المرأة حالتها :
عازبة، متزوجة، مطلقة أو أرملة

وأتعهد بإطلاع بنك الفلاحة والتنمية الريفية على كل تغيير قد يطرأ على المعلومات المذكورة أعلاه.

في
يوم

(1) Personnes physiques seulement.

(2) Personnes morales.

Formule n° 303 non timbrée.

Imp. BADR - Alger

(1) الأشخاص فقط

(2) الشخصية المعنوية.

وثيقة رقم 303 غير مختومة